



กระทรวงการต่างประเทศ

ถนนศรีอยุธยา กทม. ๑๐๕๐๐

๕๕ กันยายน ๒๕๕๘

สวท. ๒๗๘
วันที่ ๑๔ ก.ย. ๕๙
เวลา ๑๗.๑๐

เรื่อง การขอความเห็นชอบต่อร่างเอกสารที่จะมีการรับรองระหว่างการประชุมรัฐมนตรีต่างประเทศอาเซียน และการประชุมอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง ที่นครนิวยอร์ก

เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

- สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. หนังสือรองนายกรัฐมนตรีเห็นชอบให้เสนอคณะรัฐมนตรี
๒. ร่างแถลงการณ์รัฐมนตรีต่างประเทศอาเซียนว่าด้วยความร่วมมืออาเซียนด้านการพัฒนาที่ยั่งยืน (Draft ASEAN Foreign Ministers' Statement on ASEAN Cooperation on Sustainable Development)
๓. ร่างกรอบความร่วมมืออาเซียน - กลุ่มพันธมิตรแปซิฟิก (Draft ASEAN - Pacific Alliance Framework for Cooperation) พร้อมคำแปลอย่างไม่เป็นทางการ

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศขอเสนอเรื่อง การขอความเห็นชอบต่อร่างเอกสารที่จะมีการรับรองระหว่างการประชุมรัฐมนตรีต่างประเทศอาเซียน และการประชุมอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง ที่นครนิวยอร์ก มาเพื่อคณะรัฐมนตรีพิจารณา โดยเรื่องนี้เข้าข่ายที่จะต้องนำเสนอคณะรัฐมนตรีตามพระราชกฤษฎีกาว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๔๘ มาตรา ๔ (๓) ทั้งนี้ รองนายกรัฐมนตรี (นายสมคิด จาตุศรีพิทักษ์) กำกับบริหารราชการกระทรวงการต่างประเทศได้เห็นชอบให้นำเรื่องดังกล่าวเสนอคณะรัฐมนตรี ด้วยแล้ว ดังรายละเอียดปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๑

ทั้งนี้ เรื่องดังกล่าวมีรายละเอียด ดังนี้

๑. เรื่องเดิม

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ มีกำหนดจะเดินทางไปเข้าร่วมการประชุมสมัชชาสหประชาชาติสมัยสามัญ สมัยที่ ๗๑ ณ นครนิวยอร์ก และจะเข้าร่วมการประชุมรัฐมนตรีต่างประเทศอาเซียนและการประชุมอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง ในช่วงก่อนการประชุมสมัชชาฯ โดยในระหว่างการประชุมดังกล่าว จะมีการรับรองร่างเอกสารจำนวน ๒ ฉบับ คือ (๑) ร่างแถลงการณ์รัฐมนตรีต่างประเทศอาเซียนว่าด้วยความร่วมมืออาเซียนด้านการพัฒนาที่ยั่งยืน (Draft ASEAN Foreign Ministers' Statement on ASEAN Cooperation on Sustainable Development) ระหว่างการประชุมรัฐมนตรีต่างประเทศอาเซียนสมัยพิเศษว่าด้วยการพัฒนาที่ยั่งยืน (Special Session of the ASEAN Foreign Ministers' Meeting Focusing on Sustainable Development) ในวันเสาร์ที่ ๒๔ กันยายน ๒๕๕๘ และ (๒) ร่างกรอบความร่วมมืออาเซียน - กลุ่มพันธมิตรแปซิฟิก (Draft ASEAN - Pacific Alliance Framework for Cooperation) ระหว่างการประชุมอาเซียน - กลุ่มพันธมิตรแปซิฟิกระดับรัฐมนตรี ครั้งที่ ๓ ในวันเสาร์ที่ ๒๔ กันยายน ๒๕๕๘

/ ๒. เหตุผลความจำเป็น ...

๒. เหตุผลความจำเป็นที่จะต้องเสนอคณะรัฐมนตรี

ร่างเอกสารที่จะมีการรับรองทั้ง ๒ ฉบับ เป็นเรื่องที่เกี่ยวข้องกับความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ และองค์การระหว่างประเทศ จึงเข้าข่ายที่จะต้องนำเสนอคณะรัฐมนตรีพิจารณาตามมาตรา ๔ (๗) ของพระราชกฤษฎีกาว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๔๘

๓. ความเร่งด่วน

โดยที่การประชุมรัฐมนตรีต่างประเทศอาเซียนสมัยพิเศษว่าด้วยการพัฒนาที่ยั่งยืน และการประชุมอาเซียน – กลุ่มพันธมิตรแปซิฟิกระดับรัฐมนตรี ครั้งที่ ๓ จะมีขึ้นในวันเสาร์ที่ ๒๔ กันยายน ๒๕๕๙ จึงมีความจำเป็นที่จะต้องเสนอคณะรัฐมนตรีเพื่อขอความเห็นชอบต่อร่างเอกสารทั้ง ๒ ฉบับดังกล่าว ภายในวันอังคารที่ ๒๐ กันยายน ๒๕๕๙

๔. สำคัญ ข้อเท็จจริง และข้อกฎหมาย

๔.๑ ร่างแถลงการณ์รัฐมนตรีต่างประเทศอาเซียนว่าด้วยความร่วมมืออาเซียนด้านการพัฒนาที่ยั่งยืน (Draft ASEAN Foreign Ministers' Statement on ASEAN Cooperation on Sustainable Development) เป็นเอกสารที่ประเทศไทยร่างในฐานะประเทศผู้ประสานงานของอาเซียน ว่าด้วยความเชื่อมโยงระหว่างวิสัยทัศน์ประชาคมอาเซียน ค.ศ. ๒๐๒๕ กับวาระการพัฒนาที่ยั่งยืนของ สหประชาชาติ ค.ศ. ๒๐๓๐ ซึ่งที่ประชุมรัฐมนตรีต่างประเทศอาเซียนสมัยพิเศษว่าด้วยการพัฒนาที่ยั่งยืนจะให้การรับรองในวันที่ ๒๔ กันยายน ๒๕๕๙ เพื่อเห็นชอบให้ประเทศสมาชิกอาเซียนพิจารณาจัดทำประเด็นสำคัญเร่งด่วน (Priority Areas) และแผนงาน (Roadmap) ในการส่งเสริมความเชื่อมโยงระหว่างวิสัยทัศน์ประชาคมอาเซียน ค.ศ. ๒๐๒๕ และวาระการพัฒนาที่ยั่งยืน ค.ศ. ๒๐๓๐ แห่งสหประชาชาติ รวมทั้งเสริมสร้างความร่วมมือระหว่างอาเซียนกับองค์การสหประชาชาติและองค์การเฉพาะสาขาของอาเซียนในการผลักดันเป้าหมายทั้งสองให้เกื้อกูลซึ่งกันและกัน (สิ่งที่ส่งมาด้วย ๒)

๔.๒ ร่างกรอบความร่วมมืออาเซียน – กลุ่มพันธมิตรแปซิฟิก (Draft ASEAN – Pacific Alliance Framework for Cooperation) เป็นเอกสารที่รัฐมนตรีต่างประเทศอาเซียนและกลุ่มพันธมิตรแปซิฟิก หรือผู้แทน จะพิจารณารับรอง เป็นกรอบความร่วมมือซึ่งระบุถึงเจตจำนงของอาเซียนและกลุ่มพันธมิตรแปซิฟิกที่จะผลักดันความสัมพันธ์ของทั้งสองภูมิภาคให้แน่นแฟ้นยิ่งขึ้น ผ่านความร่วมมือในด้านต่าง ๆ เช่น ความร่วมมือทางเศรษฐกิจ การศึกษาและปฏิสัมพันธ์ระหว่างประชาชน วิทยาศาสตร์ เทคโนโลยี และนวัตกรรม และการพัฒนาที่ยั่งยืน ทั้งนี้ กรอบความร่วมมือดังกล่าวยังเปิดโอกาสให้เสริมสร้างความสัมพันธ์ระหว่างทั้งสองภูมิภาคเพิ่มเติมในอนาคตอีกด้วย (สิ่งที่ส่งมาด้วย ๓)

๔.๓ โดยที่ร่างเอกสารทั้ง ๒ ฉบับ มิได้ใช้ถ้อยคำหรือมีบริบทที่ก่อให้เกิดพันธกรณีภายใต้บังคับของกฎหมายระหว่างประเทศ จึงไม่เป็นสนธิสัญญาตามกฎหมายระหว่างประเทศและไม่เข้าข่ายเป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๒๓ ของรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย (ฉบับชั่วคราว พ.ศ. ๒๕๕๗)

๔.๔ โดยที่ร่างเอกสารทั้ง ๒ ฉบับ เป็นเรื่องที่เกี่ยวข้องกับความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ ดังนั้น จึงควรพิจารณาเสนอร่างเอกสารดังกล่าวให้คณะรัฐมนตรีพิจารณาให้ความเห็นชอบตามมาตรา ๔ (๗) ของพระราชกฤษฎีกาว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๔๘

๕. ข้อเสนอของส่วนราชการ

กระทรวงการต่างประเทศขอเรียนเสนอคณะรัฐมนตรีพิจารณา ดังนี้

๕.๑ ให้ความเห็นชอบต่อเอกสารในข้อ ๔ จำนวน ๒ ฉบับ และหากมีความจำเป็นต้องแก้ไขร่างเอกสารในส่วนที่ไม่ใช่สาระสำคัญหรือไม่ขัดต่อผลประโยชน์ของประเทศไทย ขอให้กระทรวงการต่างประเทศดำเนินการได้โดยไม่ต้องนำเสนอคณะรัฐมนตรีเพื่อพิจารณาอีก

๕.๒ ให้รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศหรือผู้แทนที่ได้รับมอบหมายร่วมรับรองเอกสารในข้อ ๔ จำนวน ๒ ฉบับ

จึงเรียนมาเพื่อโปรดนำกราบเรียนนายกรัฐมนตรีเพื่อเสนอคณะรัฐมนตรีพิจารณาต่อไป

ขอแสดงความนับถือ



(นายดอน ปรมดีวินัย)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ

กรมอาเซียน

กองการเมืองและความมั่นคง

โทร. ๐ ๒๒๐๓ ๕๐๐๐ ต่อ ๑๔๓๓๔

โทรสาร ๐ ๒๖๔๓ ๕๒๒๖